

# Portable - Visite guidée

## Manuel de l'utilisateur

© Copyright 2007 Hewlett-Packard  
Development Company, L.P.

Microsoft et Windows sont des marques  
déposées de Microsoft Corporation aux  
États-Unis. Le logo SD est une marque de  
son propriétaire.

Les informations contenues dans ce  
document peuvent être modifiées sans  
préavis. Les garanties relatives aux produits  
et aux services HP sont décrites dans les  
textes de garantie limitée expresse qui les  
accompagnent. Aucun élément du présent  
document ne peut être interprété comme  
constituant une garantie supplémentaire. HP  
ne saurait être tenu pour responsable des  
erreurs ou omissions de nature technique ou  
rédactionnelle qui pourraient subsister dans  
le présent document.

Première édition : Décembre 2007

Référence du document : 459896-051

## Informations sur la sécurité

- 
- ⚠ **AVERTISSEMENT !** Pour éviter tout risque de blessure associée à la chaleur ou de surchauffe de l'ordinateur, ne placez pas ce dernier sur vos genoux et n'obstruez pas ses fentes d'aération. Utilisez toujours l'ordinateur sur une surface plane et rigide. La ventilation ne doit pas être entravée par des éléments rigides, tels qu'une imprimante, ni par des éléments souples, tels que des coussins, du tissu ou un tapis épais. Par ailleurs, ne mettez pas en contact l'adaptateur secteur avec la peau ou des éléments souples, tels que des coussins, du tissu ou un tapis épais, pendant le fonctionnement de l'appareil. L'ordinateur et l'adaptateur secteur sont conformes aux limites de température des surfaces accessibles à l'utilisateur, définies par la norme internationale sur la sécurité du matériel informatique (IEC 60950).
-



---

# Sommaire

## 1 Identification du matériel

## 2 Composants

Informations sur le produit .....	2
Composants de la face supérieure .....	2
Touches .....	2
Pavé tactile .....	3
Boutons, haut-parleurs et commandes de contrôle du volume .....	4
Voyants .....	6
Composants de l'écran .....	7
Composants du panneau avant .....	8
Composants du côté droit .....	9
Composants du côté gauche .....	10
Composants de la face inférieure .....	11
Antennes sans fil (certains modèles) .....	12
Autres éléments matériels .....	13

## 3 Étiquettes

Index .....	15
-------------	----




---

# 1 Identification du matériel

Pour afficher la liste du matériel installé sur l'ordinateur, effectuez les opérations suivantes :

1. Sélectionnez **Démarrer > Poste de travail > Propriétés système**.
2. Dans le volet gauche, cliquez sur **Gestionnaire de périphériques**.

Vous pouvez également ajouter un matériel ou modifier des configurations des périphériques à l'aide du Gestionnaire de périphériques.

 **REMARQUE :** Pour renforcer la sécurité de votre ordinateur, Windows® intègre la fonction Contrôle du compte utilisateur. Lorsqu'elle est activée, le système peut vous demander votre autorisation ou votre mot de passe pour des tâches telles que l'installation d'applications, l'exécution d'utilitaires ou la modification des paramètres Windows. Reportez-vous à l'aide de Windows pour plus d'informations.

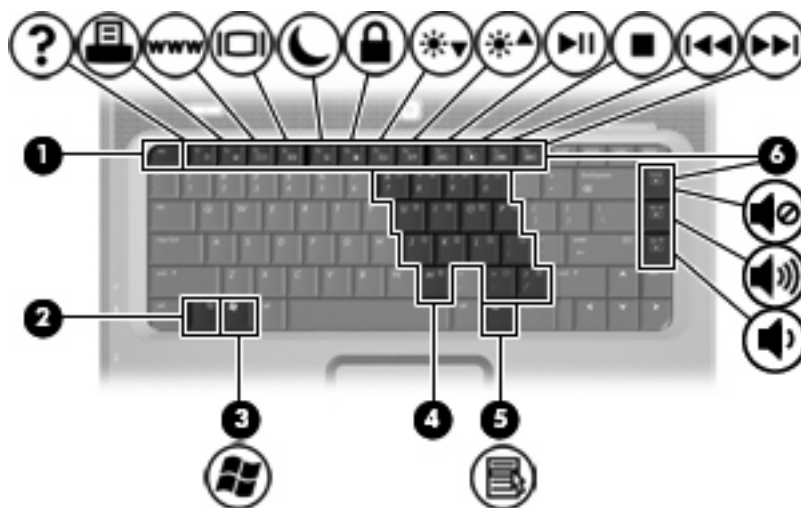
## 2 Composants

### Informations sur le produit

Ce manuel de l'utilisateur décrit des fonctions communes à la plupart des modèles. Cependant, certaines fonctions peuvent ne pas être disponibles sur votre ordinateur.

### Composants de la face supérieure

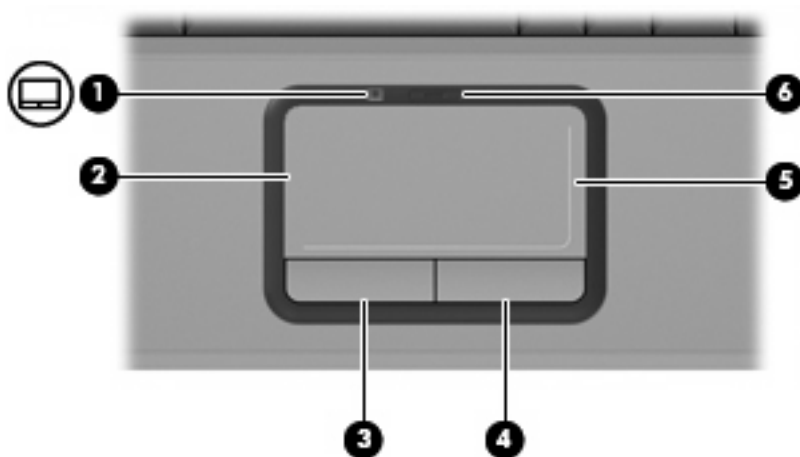
#### Touches



Composant	Description
(1) Touche <b>echap</b>	Affiche les informations système lorsqu'elle est associée à la touche <b>fn</b> .
(2) Touche <b>fn</b>	Associée à une touche de fonction ou à la touche <b>echap</b> , permet d'exécuter les fonctions système fréquemment utilisées.
(3) Touche logo Windows	Affiche le menu Démarrer de Windows.
(4) Touches du pavé numérique intégré	Peuvent être utilisées comme les touches d'un pavé numérique externe.
(5) Touche des applications Windows	Permet d'afficher le menu contextuel des éléments qui se trouvent sous le pointeur.
(6) Touches de fonction	Associées à la touche <b>fn</b> , permettent d'exécuter des fonctions système fréquemment utilisées.



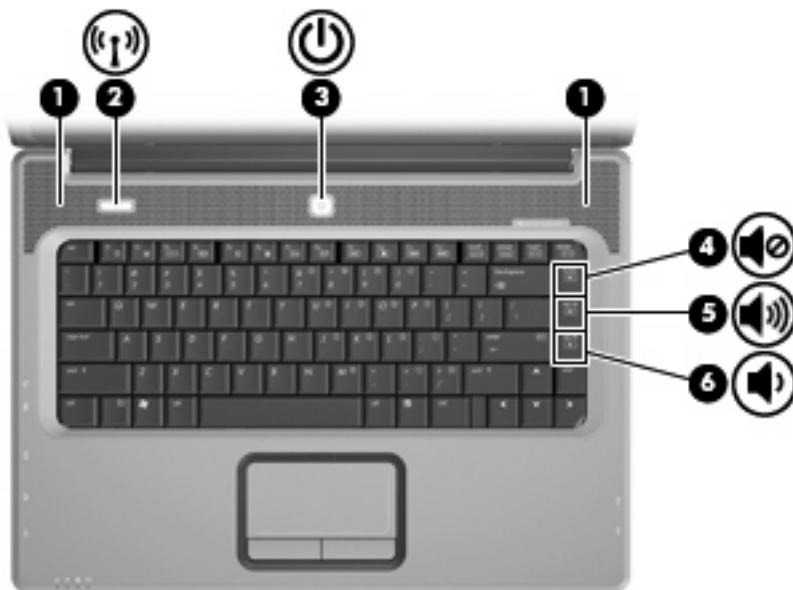
## Pavé tactile



Composant	Description
(1) Voyant du pavé tactile	<ul style="list-style-type: none"><li>• Orange : Le pavé tactile est activé.</li><li>• Bleu : Le pavé tactile est désactivé.</li></ul>
(2) Pavé tactile*	Permet de déplacer le curseur pour sélectionner ou activer des éléments à l'écran.
(3) Bouton gauche du pavé tactile*	Fonctionne comme le bouton gauche d'une souris externe.
(4) Bouton droit du pavé tactile*	Fonctionne comme le bouton droit d'une souris externe.
(5) Zone de défilement vertical du pavé tactile*	Permet d'effectuer un défilement vers le haut ou vers le bas.
(6) Bouton d'activation et de désactivation du pavé tactile	Permet d'activer et de désactiver le pavé tactile.

\*Ce tableau décrit les réglages par défaut. Pour afficher et modifier les préférences des périphériques de pointage, sélectionnez **Démarrer > Panneau de configuration > Matériel et audio > Souris**.

## Boutons, haut-parleurs et commandes de contrôle du volume



Composant	Description
(1) Haut-parleurs (2)	Émettent le son.
(2) Bouton des périphériques sans fil	Permet d'activer ou de désactiver la fonctionnalité sans fil, mais ne crée pas de connexion sans fil.  <b>REMARQUE :</b> Pour établir une connexion sans fil, un réseau sans fil doit être déjà configuré.
(3) Interrupteur d'alimentation*	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lorsque l'ordinateur est hors tension, appuyez sur ce bouton pour le mettre sous tension.</li><li>• Lorsque l'ordinateur est sous tension, appuyez sur ce bouton pour activer le mode veille prolongée.</li><li>• Lorsque l'ordinateur est en mode veille, appuyez brièvement sur ce bouton pour quitter ce mode.</li><li>• Lorsque l'ordinateur est en mode veille prolongée, appuyez brièvement sur ce bouton pour quitter ce mode.</li></ul> <p>Si le système cesse de répondre et que vous ne pouvez pas l'éteindre à l'aide des procédures d'arrêt de Windows®, appuyez sur l'interrupteur d'alimentation pendant 5 secondes.</p> <p>Pour plus d'informations sur les paramètres d'alimentation, sélectionnez <b>Démarrer &gt; Panneau de configuration &gt; Système et maintenance &gt; Options d'alimentation</b>.</p>
(4) Combinaison de touches Muet	Appuyez sur <b>fn+début</b> pour couper et restaurer le son du haut-parleur.
(5) Combinaison de touches d'augmentation du volume	Appuyez sur <b>fn+pg préc</b> pour augmenter le volume du haut-parleur.

Composant	Description
(6) Combinaison de touches de réduction du volume	Appuyez sur <a href="#">fn+pg suiv</a> pour réduire le volume du haut-parleur.

\*Ce tableau décrit les réglages par défaut. Pour des informations sur le changement des paramètres d'usine, reportez-vous aux manuels d'utilisation contenus dans Aide et support.

## Voyants

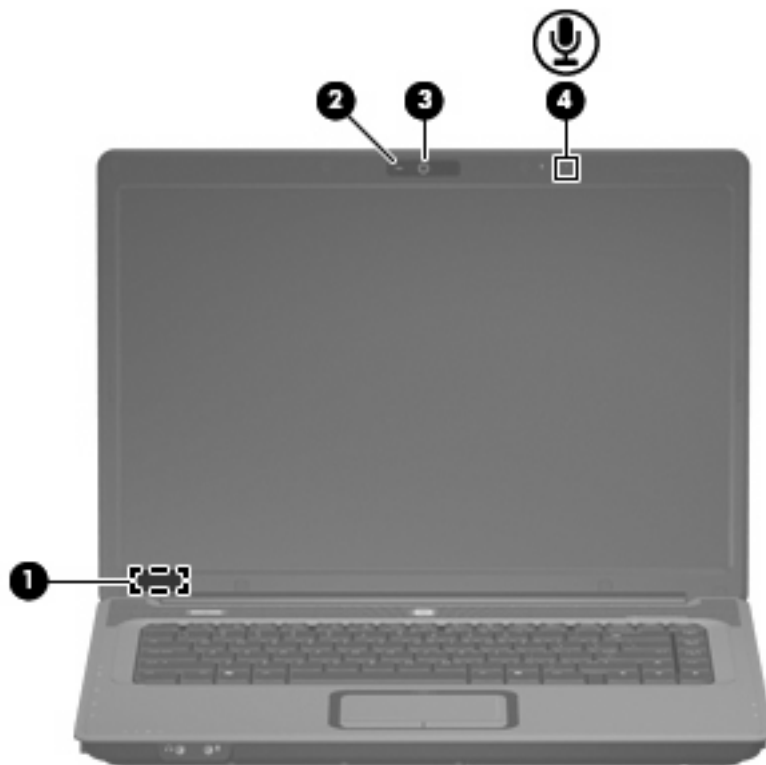


Composant	Description
(1) Voyants sans fil* (2)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Orange : Un périphérique sans fil intégré, tel qu'un périphérique de réseau local (LAN) sans fil, est activé.</li> <li>Bleu : Un périphérique sans fil intégré est désactivé.</li> </ul>
(2) Voyant verr maj	Allumé : La fonction verr maj est activée.
(3) Voyants d'alimentation† (2)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Allumé : L'ordinateur est sous tension.</li> <li>Clignotant : L'ordinateur est en mode veille.</li> <li>Éteint : L'ordinateur est hors tension ou en mode veille prolongée.</li> </ul>
(4) Voyant de la batterie	<ul style="list-style-type: none"> <li>Allumé : Une batterie est en cours de charge.</li> <li>Clignotant : Une batterie, qui est l'unique source d'alimentation, a atteint un niveau faible ou critique.</li> <li>Éteint : Si l'ordinateur est branché sur une source d'alimentation externe, le voyant s'éteint lorsque toutes les batteries sont complètement chargées. S'il n'est pas connecté à une source d'alimentation externe, le voyant reste éteint jusqu'à ce que la charge de la batterie atteigne un niveau critique.</li> </ul>
(5) Voyant des unités	Clignotant : Le disque dur ou l'unité optique est actif(ve).
(6) Voyant verr num	Allumé : La fonction verr num ou le pavé numérique intégré est activé.

\*Les deux voyants sans fil indiquent les mêmes informations. Le voyant du bouton sans fil est visible uniquement lorsque l'ordinateur est ouvert. Le voyant sans fil situé sur la face avant de l'ordinateur est toujours visible, que l'ordinateur soit ouvert ou fermé.

†Les deux voyants d'alimentation indiquent les mêmes informations. Le voyant de l'interrupteur d'alimentation est visible uniquement lorsque l'ordinateur est ouvert. Le voyant d'alimentation situé sur la face avant de l'ordinateur est toujours visible, que l'ordinateur soit ouvert ou fermé.

## Composants de l'écran



Composant	Description
(1) Commutateur d'écran intégré	Désactive l'affichage si l'écran est fermé lorsque l'ordinateur est sous tension.
(2) Voyant de la webcam	Allumé : La webcam est en cours d'utilisation.
(3) Webcam	<ul style="list-style-type: none"><li>• Enregistre et lit des vidéos.</li><li>• Inclut des options de vidéo en continu et des effets spéciaux permettant d'ajouter des cadres, des filtres et des émoticônes à vos clichés et vos vidéos.</li><li>• Prend des clichés uniques ou en rafale.</li><li>• Permet d'envoyer par e-mail des photos et des vidéos.</li></ul>
(4) Microphone incorporé	Permet d'enregistrer les sons.

## Composants du panneau avant



Composant	Description
(1) Prise de sortie audio (casque)	Produit le son du système lorsqu'elle est connectée à des haut-parleurs stéréo, à un casque, à des écouteurs ou à un dispositif audio de télévision en option.
(2) Prise d'entrée audio (microphone)	Permet de connecter un microphone avec casque, un microphone stéréo ou un microphone mono en option.

## Composants du côté droit



Composant	Description
(1) Ports USB (2)	Permettent de connecter des périphériques USB en option.
(2) Lecteur optique	Permet de lire des disques optiques et, sur certains modèles, permet également d'écrire sur des disques optiques.
(3) Connecteur de dispositif antivol	Permet de fixer à l'ordinateur un dispositif antivol en option. <b>REMARQUE :</b> Le dispositif antivol a un caractère dissuasif mais ne constitue pas une garantie contre une utilisation malveillante ou le vol du produit.

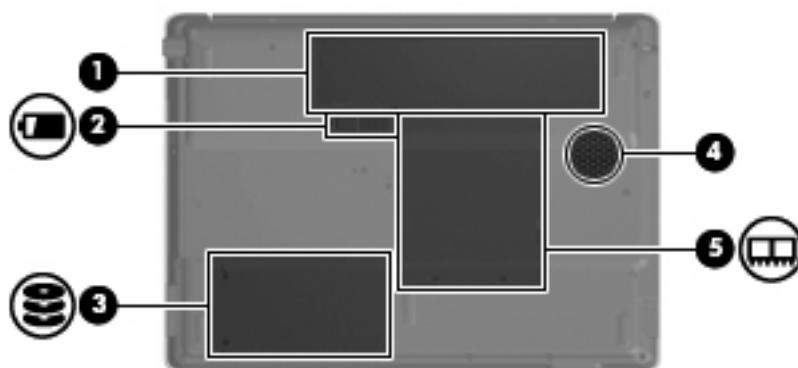
## Composants du côté gauche



Composant	Description
(1) Connecteur d'alimentation	Permet de brancher un adaptateur secteur.
(2) Prise RJ-11 (modem)	Permet de connecter un câble modem en option.
(3) Prise RJ-45 (réseau)	Permet de connecter un câble réseau.
(4) Port de moniteur externe	Permet de connecter un projecteur ou un moniteur VGA externe.
(5) Prise de sortie S-Video	Permet de connecter un périphérique S-Video en option tel qu'un téléviseur, un magnétoscope, un caméscope, un vidéoprojecteur ou une carte de capture vidéo.
(6) Connecteur de carte numérique	Prend en charge les formats de cartes numériques en option suivants : carte mémoire Secure Digital (SD), MultiMediaCard (MMC), Memory Stick (MS), Memory Stick Pro (MSP), xD-Picture Card (XD).
(7) Port USB	Permet de connecter un périphérique USB en option.



## Composants de la face inférieure




Composant	Description
(1) Compartiment de batterie	Contient la batterie principale.
(2) Loquet de dégagement de la batterie	Permet d'éjecter la batterie principale de son compartiment.
(3) Compartiment de disque dur	Contient le disque dur.
(4) Ouverture d'aération	Permet de faire circuler l'air pour refroidir les éléments internes. <b>REMARQUE :</b> Le ventilateur de l'ordinateur démarre automatiquement pour refroidir les composants internes et éviter une surchauffe. Il est normal que le ventilateur interne s'arrête et redémarre durant une opération de routine.
(5) Compartiment de module mémoire	Contient les connecteurs de module mémoire.

## Antennes sans fil (certains modèles)

Certains ordinateurs ont au moins 2 antennes qui permettent d'émettre et de recevoir des signaux provenant d'un ou plusieurs périphériques sans fil. Ces antennes ne sont pas apparentes de l'extérieur de l'ordinateur.



 **REMARQUE :** Pour optimiser les transmissions, évitez d'obstruer les zones situées immédiatement autour des antennes.

---

Pour connaître les réglementations relatives aux appareils sans fil, reportez-vous à la section des *Informations sur les réglementations, la sécurité et les conditions d'utilisation* s'appliquant à votre pays ou à votre région. Vous trouverez ces informations dans la section Aide et support.

## Autres éléments matériels



Composant	Description
(1) Cordon d'alimentation*	Permet de brancher un adaptateur secteur sur une prise secteur.
(2) Adaptateur secteur	Convertit le courant alternatif en courant continu.
(3) Batterie*	Alimente l'ordinateur lorsqu'il n'est pas branché sur une source d'alimentation externe.

\*La forme de la batterie et du cordon d'alimentation varie selon les régions et les pays.

---

## 3 Étiquettes

Les étiquettes apposées sur l'ordinateur fournissent des informations qui peuvent être utiles en cas de résolution de problèmes liés au système ou de déplacement à l'étranger avec l'ordinateur.

- Service Tag : fournit le nom et le modèle du produit, le numéro de série (S/N) ainsi que le numéro de produit (P/N) de votre ordinateur. Vous devez disposer de ces informations lorsque vous contactez l'assistance technique. L'étiquette Service Tag est apposée sous l'ordinateur.
- Certificat d'authenticité Microsoft® : présente la clé de produit Windows®. Ces informations vous seront utiles pour mettre à jour ou résoudre les problèmes liés au système d'exploitation. Ce certificat est apposé sous l'ordinateur.
- Étiquette sur les réglementations : fournit des informations sur les réglementations applicables à l'ordinateur. L'étiquette sur les réglementations est apposée à l'intérieur du compartiment de la batterie.
- Étiquette d'homologation du modem : fournit des informations sur les réglementations applicables au modem et répertorie les critères d'homologation requis dans certains pays/régions où son utilisation a été approuvée. Ces informations vous seront utiles lors de vos déplacements à l'étranger. Cette étiquette est apposée à l'intérieur du compartiment du module mémoire.
- Étiquette(s) de certification sans fil (certains modèles) : fournit des informations sur les périphériques sans fil en option, ainsi que les certificats d'homologation de certains pays/régions dans lesquels l'utilisation des périphériques a été agréée. Un périphérique sans fil en option peut être un périphérique de réseau local sans fil (WLAN). Si votre modèle d'ordinateur intègre un ou plusieurs périphériques sans fil, une ou plusieurs étiquettes de certification ont été apposées sur l'ordinateur. Ces informations vous seront utiles lors de vos déplacements. Les certificats de conformité aux normes sans fil sont apposés à l'intérieur du compartiment du module mémoire.

# Index

## A

adaptateur secteur, identification 13  
alimentation, connecteur 10  
alimentation, voyant 6  
antennes 12  
antennes sans fil 12  
appareil photo, identification 7  
appareil photo, identification du voyant 7  
applications Windows, identification de la touche 2  
applications Windows, touche 2

## B

batterie, compartiment 11, 14  
batterie, identification 13  
batterie, identification du voyant 6  
bouton d'activation et de désactivation du pavé tactile 3  
boutons  
activation et désactivation du pavé tactile 3  
alimentation 4  
pavé tactile 3  
sans fil 4

## C

casque (sortie audio), prise 8  
certificat d'authenticité, étiquette 14  
clé de produit 14  
combinaison de touches Muet 4  
combinaisons de touches Muet 4  
volume 5  
combinaisons de touches de contrôle du volume 5  
commutateur, écran intégré 7

commutateur d'écran intégré 7  
commutateur d'écran intégré, identification 7  
compartiment du module mémoire 11  
compartiments  
batterie 11, 14  
disque dur 11  
composants  
côté droit 9  
côté gauche 10  
écran 7  
face inférieure 11  
face supérieure 2  
matériel supplémentaire 13  
panneau avant 8  
conformité IEC 60950 iii  
connecteur de carte numérique 10  
connecteur d'alimentation 10  
connecteurs  
carte numérique 10  
dispositif antivol 9  
module mémoire 11  
cordon, alimentation 13  
cordon d'alimentation, identification 13

## D

dégagement de la batterie, loquet 11  
déplacement avec l'ordinateur  
étiquette d'homologation du modem 14  
étiquettes de certification de périphérique sans fil 14  
dispositif antivol, connecteur 9  
disque dur, identification du compartiment 11

## E

echap, identification de la touche 2  
entrée audio (microphone), prise 8  
étiquettes  
certificat d'authenticité Microsoft 14  
certification de périphérique sans fil 14  
homologation du modem 14  
réglementations 14  
service tag 14  
WLAN 14

## F

fn, identification de la touche 2  
fonction, identification des touches 2

## H

haut-parleurs, identification 4

## I

informations sur la sécurité iii  
interrupteur d'alimentation, identification 4

## L

lecteur optique 9  
lecteur optique, identification 9  
logo Windows, identification de la touche 2  
loquet, dégagement de la batterie 11  
loquet de dégagement de la batterie 11

## M

microphone, incorporé 7

- microphone (entrée audio), prise 8
  - microphone incorporé, identification 7
  - Microsoft, étiquette du certificat d'authenticité 14
  - modem, étiquette d'homologation 14
  - module mémoire, compartiment 11
  - moniteur externe, port 10
- N**
- nom et numéro du produit, ordinateur 14
  - numéro de série, ordinateur 14
- O**
- ouvertures d'aération
    - identification 11
    - précautions iii
- P**
- pavé numérique, identification des touches 2
  - pavé tactile
    - boutons 3
    - identification 3
    - zones de défilement 3
  - pavé tactile, identification du voyant 3
  - périphériques sans fil, bouton 4
  - périphériques sans fil, étiquette de certification 14
  - périphériques sans fil, voyant 6
  - ports
    - moniteur externe 10
    - USB 9, 10
  - prises
    - entrée audio (microphone) 8
    - RJ-11 (modem) 10
    - RJ-45 (réseau) 10
    - sortie audio (casque) 8
    - sortie S-Video 10
- R**
- réglementations, informations
    - étiquette d'homologation du modem 14
    - étiquettes de certification de périphérique sans fil 14
    - réglementations, étiquette 14
  - réseau (RJ-45), prise 10
  - RJ-11 (modem), prise 10
  - RJ-45 (réseau), prise 10
- S**
- service tag 14
  - sortie audio (casque), prise 8
  - S-Video, prise de sortie 10
  - système d'exploitation
    - clé de produit 14
    - étiquette du certificat d'authenticité Microsoft 14
- T**
- température, informations sur la sécurité iii
  - touches
    - applications Windows 2
    - echap 2
    - fn 2
    - fonction 2
    - logo Windows 2
    - pavé numérique 2
- U**
- unité, identification du voyant 6
  - USB, identification des ports 9, 10
- V**
- verr maj, voyant 6
  - verrou du dispositif antivol 9
  - voyants
    - alimentation 6
    - batterie 6
    - pavé tactile 3
    - sans fil 6
    - unité 6
    - verr maj 6
    - verr num 6
    - webcam 7
  - voyant verr num 6
- W**
- webcam, identification 7
  - webcam, identification du voyant 7
  - WLAN, étiquette 14
  - WLAN, périphérique 14
- Z**
- zones de défilement, pavé tactile 3

